

## САДРЖАЈ

САДРЖАЈ .....	1
УВОД .....	3
1. РУСКИ ЈЕЗИК У НАСТАВНОМ ПРОГРАМУ У РЕПУБЛИЦИ СРПСКОЈ.....	6
2. ПОСЛОВИЦЕ .....	9
3. РУСКЕ И ВУКОВЕ ПОСЛОВИЦЕ (ИЗРАЖАЈНО- СМИСАОНА БЛИСКОСТ И ПОДУДАРНОСТ) .....	12
4. СЛИЧНОСТИ ИЗМЕЂУ РУСКИХ И СРПСКИХ ПОСЛОВИЦА .....	13
4.1. ПРВА ГРУПА .....	13
4.2. ДРУГА ГРУПА .....	14
4.3. ТРЕЋА ГРУПА .....	16
5. УВОД У ФРАЗЕОЛОГИЈУ .....	17
6. ФРАЗЕОЛОГИЈА И ПРЕВОЂЕЊЕ .....	20
7. ФРАЗЕОЛОГИЗМИ И ПОСЛОВИЦЕ У УЏБЕНИЦИМА НА ПРОСТОРУ РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ .....	23
7.1. ФРАЗЕОЛОГИЗМИ У УЏБЕНИЦИМА .....	23
7.2. ПОСЛОВИЦЕ У УЏБЕНИЦИМА .....	26
7.2.1. ПРИМЈЕРИ ИЗ УЏБЕНИКА ОСНОВНИХ ШКОЛА .....	26
7.2.2. ПРИМЈЕРИ ИЗ УЏБЕНИКА СРЕДЊИХ ШКОЛА .....	28

8. ФРАЗЕОЛОШКИ РЈЕЧНИЦИ НА ЧАСОВИМА РУСКОГ ЈЕЗИКА .....	35
9. ФРАЗЕОЛОШКЕ ВЈЕЖБЕ .....	39
9.1. ВЈЕЖБЕ НА ЧАСУ .....	39
9.2. ВЈЕЖБЕ КОД КУЋЕ (ДОМАЋИ ЗАДАЦИ) .....	43
ЗАКЉУЧАК .....	45
ЛИТЕРАТУРА .....	47